

**Совет Безопасности**

Distr.: General
18 December 2018
Russian
Original: English

**Рабочая группа по вопросу о детях
и вооруженных конфликтах****Выводы по вопросу о детях и вооруженном конфликте
в Южном Судане**

1. На своем 74-м заседании, состоявшемся 10 октября 2018 года, Рабочая группа Совета Безопасности по вопросу о детях и вооруженных конфликтах рассмотрела второй доклад Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженном конфликте в Южном Судане (S/2018/865), который был внесен на рассмотрение Специальным представителем Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах. Перед Рабочей группой выступил также Постоянный представитель Южного Судана при Организации Объединенных Наций.
2. Члены Рабочей группы приветствовали представление доклада Генерального секретаря во исполнение резолюций 1612 (2005), 1882 (2009), 1998 (2011), 2068 (2012), 2143 (2014), 2225 (2015) и 2427 (2018) Совета Безопасности и приняли к сведению содержащиеся в нем анализ и рекомендации.
3. Члены Рабочей группы решительно осудили все нарушения и злоупотребления, по-прежнему совершаемые в отношении детей, и выразили серьезную обеспокоенность по поводу масштабов нарушений и злоупотреблений в отношении детей в Южном Судане и их жестокости, а также по поводу непривлечения виновных к ответственности. Члены Рабочей группы отметили, что конфликт в Южном Судане имеет катастрофические последствия для детей в стране и оставляет следующему поколению глубокие раны, и приветствовали предоставляемую Обновленным соглашением об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан, подписанным в Аддис-Абебе 12 сентября 2018 года, возможность приоритизации защиты детей по мере продвижения страны вперед. Члены Рабочей группы также признали усилия правительства Южного Судана по защите детей, в частности роль правительства в освобождении и реинтеграции сотен детей в 2018 году, и недавнее присоединение правительства Южного Судана к Факультативному протоколу к Конвенции о правах ребенка, касающемуся участия детей в вооруженных конфликтах, однако далее подчеркнули, что правительство должно безотлагательно предпринять более скоординированные усилия в подтверждение своей подлинной приверженности защите детей в Южном Судане.
4. Рабочая группа посетила Южный Судан с 4 по 7 ноября 2018 года. В ходе поездки Рабочая группа высоко оценила высказанную высокопоставленными государственными должностными лицами приверженность улучшению



положения детей, затронутых вооруженным конфликтом в Южном Судане. Рабочая группа также представила правительству рекомендации о направлении дальнейших действий (заявление Председателя Рабочей группы о поездке приводится в приложении).

5. По итогам заседания с учетом и во исполнение применимых норм международного права и соответствующих резолюций Совета Безопасности, включая резолюции [1612 \(2005\)](#), [1882 \(2009\)](#), [1998 \(2011\)](#), [2068 \(2012\)](#), [2143 \(2014\)](#), [2225 \(2015\)](#) и [2427 \(2018\)](#), Рабочая группа постановила принять конкретные меры, излагаемые ниже.

Публичное заявление Председателя Рабочей группы

6. Рабочая группа решила обратиться ко всем сторонам в вооруженном конфликте в Южном Судане, и в частности к Народным силам обороны Южного Судана, ранее называвшимся Народно-освободительная армия Судана (НОАС), сторонникам Табана Денга в НОАС в оппозиции, поддерживающим Машара силам в НОАС в оппозиции и другим вооруженным группам, таким как «Белая армия», через посредство публичного заявления ее Председателя:

а) решительно осуждая все нарушения и злоупотребления, которые по-прежнему совершаются в отношении детей в Южном Судане всеми сторонами в вооруженном конфликте, и выражая серьезную обеспокоенность по поводу масштабов нарушений и злоупотреблений в отношении детей и их жестокости, напоминая им об их обязательствах в соответствии с применимыми нормами международного права и настоятельно призывая их принять все необходимые меры с целью незамедлительно прекратить и предотвращать любые подобные нарушения и злоупотребления, в том числе те, которые связаны с вербовкой и использованием детей, убийством и нанесением увечий, изнасилованиями и другими формами сексуального насилия, похищениями, нападениями на школы и больницы и отказом в предоставлении гуманитарного доступа, а также использованием школ в военных целях в нарушение применимых норм международного права;

б) приветствуя предоставляемую Обновленным соглашением об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан, подписанным в Аддис-Абебе 12 сентября 2018 года, возможность приоритизации защиты детей по мере продвижения страны вперед;

в) настоятельно призывая правительство Южного Судана во взаимодействии с Организацией Объединенных Наций разработать и принять всеобъемлющий план действий, касающийся всех шести серьезных нарушений в отношении детей, с тем чтобы можно было незамедлительно начать его осуществление с целью пресечения всех нарушений и злоупотреблений в отношении детей и обеспечить издание и выполнение приказов военного командования и его распоряжений о мерах наказания в связи со всеми нарушениями и злоупотреблениями в отношении детей;

г) настоятельно призывая правительство Южного Судана выполнить все положения нынешнего плана действий 2012 года, касающиеся прекращения и предотвращения вербовки и использования детей, а также соглашения о подтверждении приверженности 2014 года;

е) призывая правительство уделять первоочередное внимание освобождению и реинтеграции детей, связанных с вооруженными силами и вооруженными группами, в рамках осуществления Обновленного соглашения об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан и обеспечивать, чтобы в процессе осуществления национальной программы разоружения, демобилизации и

реинтеграции и реформы сектора безопасности на всех этапах в полной мере учитывались особые потребности девочек и мальчиков, включая инвалидов, и необходимость защиты их прав, в том числе посредством разработки программы разоружения, демобилизации и реинтеграции с учетом гендерных и возрастных аспектов, и выделять на эти цели достаточный объем ресурсов;

f) приветствуя присоединение правительства Южного Судана 27 сентября 2018 года к Факультативному протоколу к Конвенции о правах ребенка, касающемуся участия детей в вооруженных конфликтах, и призывая правительство принять незамедлительные меры для обеспечения выполнения его положений;

g) приветствуя обязательства улучшать положение детей, затронутых вооруженными конфликтами, о которых заявило правительство в ходе поездки Рабочей группы в Южный Судан в ноябре 2018 года, в том числе в отношении совместной работы с Организацией Объединенных Наций по расширению нынешнего плана действий до всеобъемлющего плана действий, касающегося всех шести серьезных нарушений в отношении детей, с тем чтобы покончить со всеми нарушениями и злоупотреблениями в отношении детей и предотвращать их;

h) выражая глубокую обеспокоенность по поводу непривлечения к ответственности за нарушения и злоупотребления в отношении детей, совершаемые всеми сторонами вооруженного конфликта, и настоятельно призывает правительство Южного Судана покончить с безнаказанностью путем обеспечения того, чтобы все лица, совершившие нарушения и злоупотребления, были незамедлительно преданы правосудию и привлечены к ответственности, в том числе путем незамедлительного подписания Южным Суданом и Африканским союзом меморандума о взаимопонимании относительно создания смешанного суда для Южного Судана и посредством тщательного, своевременного, независимого и систематического проведения расследований и уголовного преследования;

i) выражая глубокую обеспокоенность по поводу систематических вербовки и использования детей в отчетный период и продолжающихся случаев их вербовки и использования в нарушение применимых норм международного права, самым решительным образом призывая все стороны в вооруженном конфликте немедленно и без каких бы то ни было предварительных условий освободить всех детей, находящихся в их рядах, и призывая стороны в вооруженном конфликте, которые еще не сделали этого, предоставить Организации Объединенных Наций беспрепятственный доступ для проведения проверки и освобождения детей, связанных со всеми сторонами;

j) подчеркивая необходимость устранения причин межобщинной напряженности и насилия в Южном Судане через посредство всеохватного диалога и настоятельно призывая стороны в межобщинном конфликте принять незамедлительные и конкретные меры для защиты детей и предотвращения всех нарушений и злоупотреблений, с учетом племенных и других связей;

k) выражая серьезную обеспокоенность по поводу систематического характера и большого числа изнасилований и других форм сексуального насилия в отношении детей, включая перемещенных детей, настоятельно призывая все стороны в вооруженном конфликте принять незамедлительные и конкретные меры для того, чтобы пресекать и предотвращать изнасилования и другие формы сексуального насилия в отношении детей со стороны членов соответствующих групп, и подчеркивая важность привлечения к ответственности тех, кто совершает сексуальное и гендерное насилие в отношении детей;

l) выражая глубокую обеспокоенность по поводу большого числа убитых и искалеченных детей, в том числе являющегося прямым или косвенным результатом боевых действий между сторонами в вооруженном конфликте и случаев неизбирательных нападений на гражданское население, и настоятельно призывая все стороны выполнять свои обязательства по международному гуманитарному праву, в частности, принципы избирательности и соразмерности и обязательство принимать все возможные меры предосторожности для того, чтобы предотвратить и в любом случае свести к минимуму ущерб гражданскому населению и ущерб гражданским объектам;

m) призывая все стороны вооруженного конфликта соблюдать применимые нормы международного права и уважать гражданский характер школ и больниц, включая их персонал, и прекратить и предотвращать нападения или угрозы нападения на эти учреждения и их персонал, а также использование школ и больниц в военных целях в нарушение применимых норм международного права;

n) осуждая нападения на гуманитарный персонал и гуманитарные объекты, особо подчеркивая, что препятствование доставке гуманитарной помощи может представлять собой нарушение норм международного гуманитарного права, и призывая все стороны в вооруженном конфликте, в том числе Народные силы обороны Южного Судана, обеспечить полный, безопасный и беспрепятственный гуманитарный доступ Организации Объединенных Наций и ее партнерам по гуманитарной деятельности для своевременной доставки гуманитарной помощи пострадавшему населению, в том числе детям;

o) настоятельно призывая все стороны в вооруженном конфликте незамедлительно освободить похищенных детей и разрешить воссоединение с их семьями;

p) призывая правительство Южного Судана вести борьбу с сексуальным насилием в условиях конфликта, в том числе посредством завершения конкретных планов действий Народных сил обороны Южного Судана и Национальной полицейской службы Южного Судана, разработанных совместно с Канцелярией Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о сексуальном насилии в условиях конфликта и Группой экспертов по вопросам верховенства права и борьбы с сексуальным насилием в условиях конфликта;

q) настоятельно призывая НОАС в оппозиции выполнять план действий по прекращению и предотвращению вербовки и использования детей и убийств детей и нанесения им увечий, подписанный между НОАС в оппозиции и Организацией Объединенных Наций в декабре 2015 года, и возобновить взаимодействие со страновой целевой группой по мониторингу и представить доклад о его выполнении;

r) призывая правительство сосредоточить внимание на возможностях всесторонней и устойчивой реинтеграции и реабилитации детей, затронутых вооруженными конфликтами, с учетом гендерных и возрастных факторов, включая равный доступ к медицинскому обслуживанию, психосоциальной поддержке и образовательным программам, а также повышение осведомленности и работу с общинами с тем, чтобы избегать стигматизации этих детей, содействовать их возвращению и сводить к минимуму риск повторной вербовки, учитывая при этом конкретные потребности девочек и мальчиков, в целях содействия благополучию детей и обеспечению устойчивого мира и безопасности;

s) настоятельно призывая все стороны, участвующие в осуществлении Обновленного соглашения об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан, обеспечить, чтобы вопросы защиты, прав, благополучия и расширения

возможностей детей, затронутых вооруженным конфликтом, были в полной мере учтены во всех усилиях по миростроительству и сохранению мира, включая усилия, связанные с программами разоружения, демобилизации и реинтеграции и реформой сектора безопасности, и поощрять учет мнений детей в этих процессах и оказывать содействие в этом отношении;

t) приветствуя одобрение правительством Южного Судана Декларации о безопасных школах и руководства по защите школ и университетов от использования в военных целях во время вооруженного конфликта и призывая к их скорейшему осуществлению, а также призывая правительство обеспечивать расследование случаев нападения на школы в нарушение международного гуманитарного права и привлекать виновных лиц к ответственности;

u) настоятельно призывая все стороны в конфликте выполнить предыдущие выводы Рабочей группы по вопросу о детях и вооруженном конфликте в Южном Судане (S/AC.51/2012/2 и S/AC.51/2015/1);

v) напоминая, что Совет Безопасности в своих резолюциях 2206 (2015) и 2428 (2018) постановил применять финансовые и касающиеся поездок меры к физическим и юридическим лицам, подпадающим, согласно обозначению Комитета, учрежденного в соответствии с пунктом 16 вышеупомянутой резолюции, под действие таких мер, в отношении действий, которые могут включать в себя следующее:

i) планирование актов, представляющих собой нарушение применимых норм международного права в области прав человека или международного гуманитарного права, или актов, представляющих собой нарушение прав человека, руководство организацией таких актов или их совершение в Южном Судане;

ii) использование или вербовку детей вооруженными группами или вооруженными силами в контексте вооруженного конфликта в Южном Судане;

iii) планирование, руководство организацией и совершение актов с применением сексуального и гендерного насилия в Южном Судане;

iv) целенаправленные действия против гражданских лиц, включая женщин и детей, в виде планирования актов насилия (включая убийства, причинение увечий и пытки), похищений, насильственных исчезновений, насильственного перемещения и нападений на школы, больницы, религиозные объекты и места, в которых укрываются гражданские лица, и в виде руководства организацией таких актов или их совершения, или же действий, представляющих собой серьезное нарушение или ущемление прав человека либо нарушение норм международного гуманитарного права;

v) воспрепятствование деятельности международных миротворческих, дипломатических или гуманитарных миссий в Южном Судане, включая деятельность Механизма наблюдения за прекращением огня и переходными мерами обеспечения безопасности, либо доставке или распределению гуманитарной помощи, либо доступу к ней;

w) заявляя о своей готовности предоставлять Совету Безопасности соответствующую информацию, с тем чтобы содействовать Совету в принятии целенаправленных мер в отношении нарушителей.

7. Рабочая группа приняла решение обратиться к общинным и религиозным лидерам в публичном заявлении своего Председателя с целью:

a) подчеркнуть важную роль общинных и религиозных лидеров в укреплении защиты детей, затронутых вооруженным конфликтом;

b) настоятельно призвать их публично осудить нарушения и противоправные действия в отношении детей, в частности те из них, которые связаны с вербовкой и использованием детей, изнасилованиями и другими актами сексуального насилия в отношении детей, похищениями, нападениями и угрозами нападений на школы и больницы, и продолжать выступать за прекращение и предотвращение таких нарушений и противоправных действий, а также взаимодействовать с правительством, Организацией Объединенных Наций и другими соответствующими сторонами в целях содействия реинтеграции и реабилитации детей, затронутых вооруженным конфликтом, в их общинах, в том числе путем повышения степени осведомленности в целях недопущения стигматизации таких детей.

Рекомендации Совету Безопасности

8. Рабочая группа решила рекомендовать Председателю Совета Безопасности препроводить письмо в адрес правительства Южного Судана:

a) приветствуя предоставляемую Обновленным соглашением об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан, подписанным в Аддис-Абебе 12 сентября 2018 года, возможность приоритизации защиты детей по мере продвижения страны вперед;

b) призывая правительство уделять первоочередное внимание освобождению и реинтеграции детей, связанных с вооруженными силами и вооруженными группами, в рамках осуществления Обновленного соглашения об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан и обеспечивать, чтобы в процессе осуществления национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции и реформы сектора безопасности на всех этапах в полной мере учитывались особые потребности девочек и мальчиков, включая инвалидов, и необходимость защиты их прав, в том числе посредством разработки программы разоружения, демобилизации и реинтеграции с учетом гендерных и возрастных аспектов, и выделять на эти цели достаточный объем ресурсов;

c) выражая серьезную обеспокоенность по поводу нарушений и злоупотреблений, совершенных в отношении детей в вооруженном конфликте в течение отчетного периода, в том числе связанных с вербовкой и использованием детей, убийствами и причинением увечий, изнасилованиями и другими формами сексуального насилия, похищениями, нападениями на школы и больницы и отказом в гуманитарном доступе, выражая также обеспокоенность по поводу продолжения использования школ в военных целях в нарушение применимого международного права и призывая к незамедлительному прекращению этих нарушений и злоупотреблений, напоминая о том, что главная ответственность за защиту детей в Южном Судане лежит на правительстве Южного Судана, и настоятельно призывая правительство принять незамедлительные меры в этой связи;

d) выражая серьезную обеспокоенность по поводу непривлечения к ответственности за нарушения и злоупотребления, совершаемые в отношении детей в условиях вооруженного конфликта, и настоятельно призывая правительство Южного Судана покончить с безнаказанностью посредством тщательного, своевременного, независимого и систематического проведения расследований и уголовного преследования без каких бы то ни было различий в отношении преступлений, совершаемых в отношении детей, и путем незамедлительного

подписания с Африканским союзом меморандума о взаимопонимании относительно создания смешанного суда для Южного Судана;

e) приветствуя присоединение правительства Южного Судана 27 сентября 2018 года к Факультативному протоколу к Конвенции о правах ребенка, касающемуся участия детей в вооруженных конфликтах, и призывая правительство принять незамедлительные меры для обеспечения выполнения его положений;

f) приветствуя обязательства улучшать положение детей, затронутых вооруженными конфликтами, о которых заявило правительство в ходе поездки Рабочей группы в Южный Судан в ноябре 2018 года, в том числе в отношении совместной работы с Организацией Объединенных Наций по расширению нынешнего плана действий до всеобъемлющего плана действий, касающегося всех шести серьезных нарушений в отношении детей, с тем чтобы покончить со всеми нарушениями и злоупотреблениями в отношении детей и предотвращать их;

g) призывая правительство Южного Судана обеспечить выполнение приказов военного командования и его распоряжений о мерах наказания, в частности о запрещении вербовки и использования детей, и продолжать предоставлять Организации Объединенных Наций беспрепятственный доступ для целей проведения проверки и освобождения детей, связанных с Народными силами обороны Южного Судана, и распоряжаться освобождать все школы, используемые силами безопасности правительства;

h) настоятельно призывая правительство Южного Судана во взаимодействии с Организацией Объединенных Наций разработать и принять всеобъемлющий план действий, касающийся всех шести серьезных нарушений в отношении детей, с тем чтобы можно было незамедлительно начать его осуществление с целью пресечения всех нарушений и злоупотреблений в отношении детей и обеспечить издание и выполнение приказов военного командования и его распоряжений о мерах наказания в связи со всеми нарушениями и злоупотреблениями в отношении детей;

i) настоятельно призывая правительство Южного Судана выполнить все положения нынешнего плана действий 2012 года, касающиеся прекращения и предотвращения вербовки и использования детей, а также соглашения о подтверждении приверженности 2014 года;

j) настоятельно призывая правительство Южного Судана вести борьбу с сексуальным насилием в условиях конфликта, в том числе посредством завершения конкретных планов действий Народных сил обороны Южного Судана и Национальной полицейской службы Южного Судана, разработанных совместно с Канцелярией Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о сексуальном насилии в условиях конфликта и Группой экспертов по вопросам верховенства права и борьбы с сексуальным насилием в условиях конфликта;

k) призывая правительство до конца года активизировать деятельность межминистерских комитетов высокого уровня и технических комитетов на национальном уровне и уровне штатов, поскольку эти комитеты будут играть ключевую роль в разработке плана действий совместно с Организацией Объединенных Наций и контроле за его осуществлением;

l) призывая правительство обеспечить соблюдение действующего национального законодательства и создать в основных гражданских и военных органах правосудия специальный национальный механизм для расследования

серьезных дел, связанных с конфликтом, включая нарушения и злоупотребления в отношении детей, и судебного преследования виновных лиц;

m) настоятельно призывая правительство ускорить пересмотр Уголовного кодекса и обеспечить криминализацию шести серьезных нарушений в отношении детей в пересмотренном Уголовном кодексе;

n) настоятельно призывая также правительство усилить систему регистрации рождений путем ускорения подписания закона о регистрации актов гражданского состояния;

o) настоятельно призывая далее правительство Южного Судана создать эффективный механизм контроля для обеспечения того, чтобы лица, виновные в нарушениях или злоупотреблениях в отношении детей, не поступали на службу в государственные силы безопасности, и систематического увольнения всех виновных в нарушениях и злоупотреблениях в отношении детей из их рядов, независимо от их званий, и привлечения их к ответственности;

p) призывая правительство сосредоточить внимание на возможностях всесторонней и устойчивой реинтеграции и реабилитации детей, затронутых вооруженными конфликтами, с учетом гендерных и возрастных факторов, включая равный доступ к медицинскому обслуживанию, психосоциальной поддержке и образовательным программам, а также повышение осведомленности и работу с общинами с тем, чтобы избегать стигматизации этих детей, содействовать их возвращению и сводить к минимуму риск повторной вербовки, учитывая при этом конкретные потребности девочек и мальчиков, в целях содействия благополучию детей и обеспечению устойчивого мира и безопасности;

q) приветствуя одобрение правительством Южного Судана Декларации о безопасных школах и руководства по защите школ и университетов от использования в военных целях во время вооруженного конфликта и призывая к их скорейшему осуществлению, а также призывая правительство обеспечивать расследование случаев нападения на школы в нарушение международного гуманитарного права и уголовное преследование в установленном порядке виновных лиц;

r) предлагая правительству Южного Судана постоянно информировать Рабочую группу по вопросу о детях и вооруженных конфликтах о предпринимаемых им усилиях по выполнению рекомендаций Рабочей группы и Генерального секретаря должным образом.

9. Рабочая группа решила рекомендовать Председателю Совета Безопасности препроводить Генеральному секретарю письмо с целью:

a) просить Генерального секретаря обеспечить, чтобы Миссия Организации Объединенных Наций в Южном Судане (МООНЮС), Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), а также другие соответствующие учреждения Организации Объединенных Наций продолжали и активизировали свои усилия по оказанию, согласно их соответствующим мандатам, поддержки властям Южного Судана в борьбе с безнаказанностью, в том числе путем укрепления системы уголовного правосудия, в осуществлении процедур проверки, отвлечения и предотвращения вербовки и использования детей в национальных вооруженных силах и силах безопасности в Южном Судане, в обеспечении систематического учета особых потребностей детей, затронутых вооруженным конфликтом, и защиты их прав в рамках всех программ разоружения, демобилизации и реинтеграции, в том числе путем разработки учитывающих гендерные и возрастные аспекты процедур разоружения, демобилизации и реинтеграции, в реформировании сектора безопасности, в разработке долгосрочных программ

реабилитации и реинтеграции и создании соответствующих возможностей для детей, которые ранее были связаны с национальными вооруженными силами и негосударственными вооруженными группами, и подготовке национальных вооруженных сил и сил безопасности по вопросам защиты детей, в деле укрепления системы образования и здравоохранения, а также в разработке стандартных оперативных процедур для передачи детей, которые ранее были связаны с национальными вооруженными силами и группами, и для защиты детей в ходе военных операций, и уделять всестороннее внимание нарушениям, жертвами которых становятся дети, в рамках политики должной осмотрительности в вопросах прав человека при оказании Организацией Объединенных Наций поддержки силам безопасности, не относящимся к Организации Объединенных Наций;

b) просить далее Генерального секретаря обеспечить, чтобы страновая целевая группа по наблюдению и отчетности в Южном Судане продолжала взаимодействие с правительством Южного Судана в целях оперативного пересмотра и расширения существующего плана действий до всеобъемлющего плана действий, касающегося всех шести серьезных нарушений в отношении детей, затронутых вооруженным конфликтом в Южном Судане, и продолжать информационно-пропагандистскую деятельность в целях освобождения и реинтеграции детей, связанных с вооруженными силами и вооруженными группами, в том числе в контексте осуществления Обновленного соглашения об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан;

c) просить Генерального секретаря обратиться к страновой целевой группе по наблюдению и отчетности в Южном Судане с призывом продолжать взаимодействие с НОАС в оппозиции, в соответствии с резолюцией 1612 (2005), в целях содействия полному осуществлению плана действий, обязывающего прекратить и предотвращать вербовку и использование детей и убийство детей и причинение им увечий и подписанного НОАС в оппозиции и Организацией Объединенных Наций в декабре 2015 года;

d) просить Генерального секретаря продолжать обеспечивать эффективную работу механизма наблюдения и отчетности в отношении детей и вооруженных конфликтов согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности и укреплять его деятельность по наблюдению и отчетности о всех нарушениях и злоупотреблениях в отношении детей, затронутых вооруженным конфликтом в Южном Судане, и компонента МОНЮС, занимающегося вопросами защиты детей;

e) отметить различные меры, принятые МОНЮС и странами, представляющими воинские и полицейские контингенты, по борьбе с сексуальной эксплуатацией и сексуальными надругательствами, выражая при этом серьезную обеспокоенность по поводу того, что сексуальная эксплуатация и надругательство над детьми со стороны миротворцев по-прежнему остаются серьезной проблемой в области защиты, и призвать к дальнейшему осуществлению операциями Организации Объединенных Наций по поддержанию мира проводимой Генеральным секретарем политики абсолютной нетерпимости в отношении сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств, а также обеспечить полное соблюдение их персоналом кодекса поведения Организации Объединенных Наций, вновь обратиться к Генеральному секретарю с просьбой продолжать принимать все необходимые меры в этой связи и информировать Совет Безопасности.

10. Рабочая группа решила рекомендовать Председателю Совета Безопасности препроводить Межправительственному органу по вопросам развития (ИГАД) письмо:

а) приветствовать ключевую роль ИГАД в мирных переговорах, которые привели к подписанию 12 сентября 2018 года в Аддис-Абебе правительством Южного Судана и НОАС в оппозиции Обновленного соглашения об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан;

б) подчеркнуть важность учета вопросов защиты детей в рамках Механизма наблюдения за соблюдением прекращения огня и осуществлением переходных мер безопасности, который наблюдает за соблюдением сторонами в вооруженном конфликте Соглашения о прекращении боевых действий, проводит расследования и представляет соответствующие доклады;

с) настоятельно призвать все стороны, участвующие в осуществлении Обновленного соглашения об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан, обеспечить, чтобы вопросы защиты, прав, благополучия и расширения возможностей детей, затронутых вооруженным конфликтом, были в полной мере учтены в планах, программах и стратегиях, касающихся восстановления и реконструкции, а также в усилиях по миростроительству и сохранению мира.

11. Рабочая группа решила рекомендовать Председателю Совета Безопасности направить письмо Председателю Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 2206 (2015) по Южному Судану:

а) ссылаясь на пункт 9 с) резолюции 1998 (2011), в котором Совет Безопасности просил активизировать обмен информацией между Рабочей группой и соответствующими комитетами по санкциям Совета Безопасности, в том числе путем обмена надлежащей информацией о нарушениях и злоупотреблениях, совершаемых в отношении детей в условиях вооруженного конфликта, и пункт 22 резолюции 2428 (2018), в котором Совет Безопасности просил Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах предоставлять Комитету Совету Безопасности, учрежденному резолюцией 2206 (2015) по Южному Судану, соответствующую информацию согласно пункту 7 резолюции 1960 (2010) и пункту 9 резолюции 1998 (2011);

б) призывая Комитет продолжать прорабатывать вопрос о распространении санкций на других физических и юридических лиц в соответствии с правилами и руководящими принципами работы Комитета и в этой связи также предложить продолжать обмен соответствующей информацией между Специальным представителем Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах и Комитетом.

12. Рабочая группа решила рекомендовать Совету Безопасности следующее:

а) обеспечивать, чтобы вопрос о положении детей, затронутых вооруженным конфликтом в Южном Судане, и впредь принимался во внимание Советом при проведении обзоров мандата МООНЮС и ее деятельности;

б) обеспечить дальнейшее осуществление мандата МООНЮС по защите детей, особенно в том, что касается мониторинга, отчетности, подготовки, наращивания потенциала и актуализации, а также поддержание диалога со сторонами в конфликте относительно планов действий и поддержки в их осуществлении;

с) передать настоящий документ Комитету Совета Безопасности, учрежденному резолюцией 2206 (2015) по Южному Судану.

Меры, которые надлежит принять непосредственно Рабочей группе

13. Рабочая группа решила направить от имени своего Председателя в адрес Всемирного банка и других доноров письма с целью:

а) призвать Всемирный банк и доноров поддерживать, посредством предоставления финансовых ресурсов и технической помощи, усилия правительства Южного Судана и соответствующих гуманитарных учреждений и учреждений по вопросам развития в следующих областях:

- i) установления эффективных процедур вербовки и механизмов проверки возраста в национальных силах безопасности, с тем чтобы не допускать вербовки и использования детей в соответствии с их планом действий;
- ii) разработки комплексной программы реабилитации и реинтеграции всех детей, ранее связанных с национальными вооруженными силами и силами безопасности или негосударственными вооруженными группами, с учетом гендерных факторов и возраста;
- iii) своевременного оказания должной помощи детям, ставшим жертвами сексуального и гендерного насилия, на основе содействия оказанию услуг пострадавшим;
- iv) долгосрочного и стабильного финансирования программ в области охраны психического здоровья и оказания психосоциальной помощи в гуманитарном контексте и обеспечения получения всеми пострадавшими детьми своевременной и достаточной поддержки путем обращения к Всемирному банку и донорам с призывом включать услуги по охране психического здоровья и оказанию психосоциальной помощи во все меры гуманитарного реагирования;
- v) укрепления систем образования и здравоохранения;
- vi) укрепления системы уголовного правосудия и военной юстиции в целях преодоления проблемы безнаказанности за нарушения и злоупотребления, совершаемые в отношении детей в условиях вооруженного конфликта;
- vii) поддержки подписания закона о регистрации актов гражданского состояния и его применения в качестве средства защиты прав детей, предотвращения набора несовершеннолетних и гарантирования всеобъемлющего разоружения, демобилизации и реинтеграции детей, связанных с вооруженными силами и вооруженными группами;

б) предложить Всемирному банку и донорам в надлежащем порядке информировать Рабочую группу о своих усилиях в областях финансирования и оказания помощи.

Приложение

Заявление Постоянного представителя Южного Судана при Организации Объединенных Наций Рабочей группе по вопросу о детях и вооруженных конфликтах

10 октября 2018 года

Г-н Председатель,

Благодарю за приглашение на это заседание Рабочей группы.

Г-н Председатель,

От имени нашего правительства хотел бы поблагодарить Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах г-жу Вирджинию Гамбу за ее плодотворную поездку в Южный Судан. Ее поездка открыла новые каналы и возможности для защиты детей, и в настоящее время рассматривается ее рекомендация государственным должностным лицам в отношении порядка принятия законов и конкретной политики в целях защиты детей и поощрения их благополучия. Некоторые из ее идей и предложений реализуются. Например, благодаря ее позитивному взаимодействию в Южном Судане правительство Республики Южный Судан представило два протокола в ходе сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций.

Представленные 27 сентября 2018 года документы для присоединения:

- Имеющее обязательный характер заявление о Факультативном протоколе к Конвенции о правах ребенка, касающемся участия детей в вооруженных конфликтах.
- Имеющее обязательный характер заявление о Факультативном протоколе к Конвенции о правах ребенка, касающемся торговли детьми.

Г-н Председатель,

Миссия приветствует возможность установления тесных отношений благодаря ее визиту доброй воли. Именно поэтому первый вице-президент Республики Южный Судан генерал Табан Денг Гаи обратился с просьбой о встрече с г-жой Гамба в ходе сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций в прошлом месяце. Кроме того, мы ожидаем, что члены правительства в скором времени создадут и укомплектуют запланированные рабочие группы для совместной работы с группой Организации Объединенных Наций по вопросу рационализации государственных национальных программ юридической, политической и социальной защиты детей.